



Használati útmutató
Navodila za uporabo



HVLP FESTÉKPERMETEZŐ PISZTOLY

PIŠTOLA ZA PRŠENJE BARVE HVLP



Magyar06
Slovensko....21



Eredeti használati útmutató ·
Originalna navodila za uporabo



QR kódokkal gyorsan és egyszerűen célba érni

Függetlenül attól, hogy **termékinformációkra**, **cserealkatrészekre** vagy **tartozékokra** van szüksége, vagy a **gyártói garanciát** vagy a **szervizhelyszínek** listáját szeretné megtekinteni vagy csak egy **videó útmutatót** nézne meg – QR kódunkkal mindezt könnyen megteheti.

Mi az a QR kód?

A QR (Quick Response – Gyors) kódok olyan grafikus kódok, amelyek egy okostelefon kamerával beolvashatók és amelyek pl. egy internet oldalra irányítják vagy elérhetőség adatokat tartalmaznak.

Előnyei: Nem kell begépelni az internet oldal URL webcímét vagy az elérhetőség adatokat!

Hogyan működik?

A QR kódok használatához olyan okostelefon szükséges, amely rendelkezik QR kód olvasóval és internetkapcsolattal is.

A QR kód olvasót rendszerint ingyen letöltheti okostelefonja alkalmazásboltjából.

Próbálja ki most

Olvassa be okostelefonjával a következő QR kódot és tudjon meg többet a megvásárolt ALDI termékről.

A ALDI-szerviz oldala

Minden itt megadott információ elérhető a ALDI-szerviz oldaláról is; amelyet a következő weboldalról érhet el: www.aldi-szervizpont.hu.

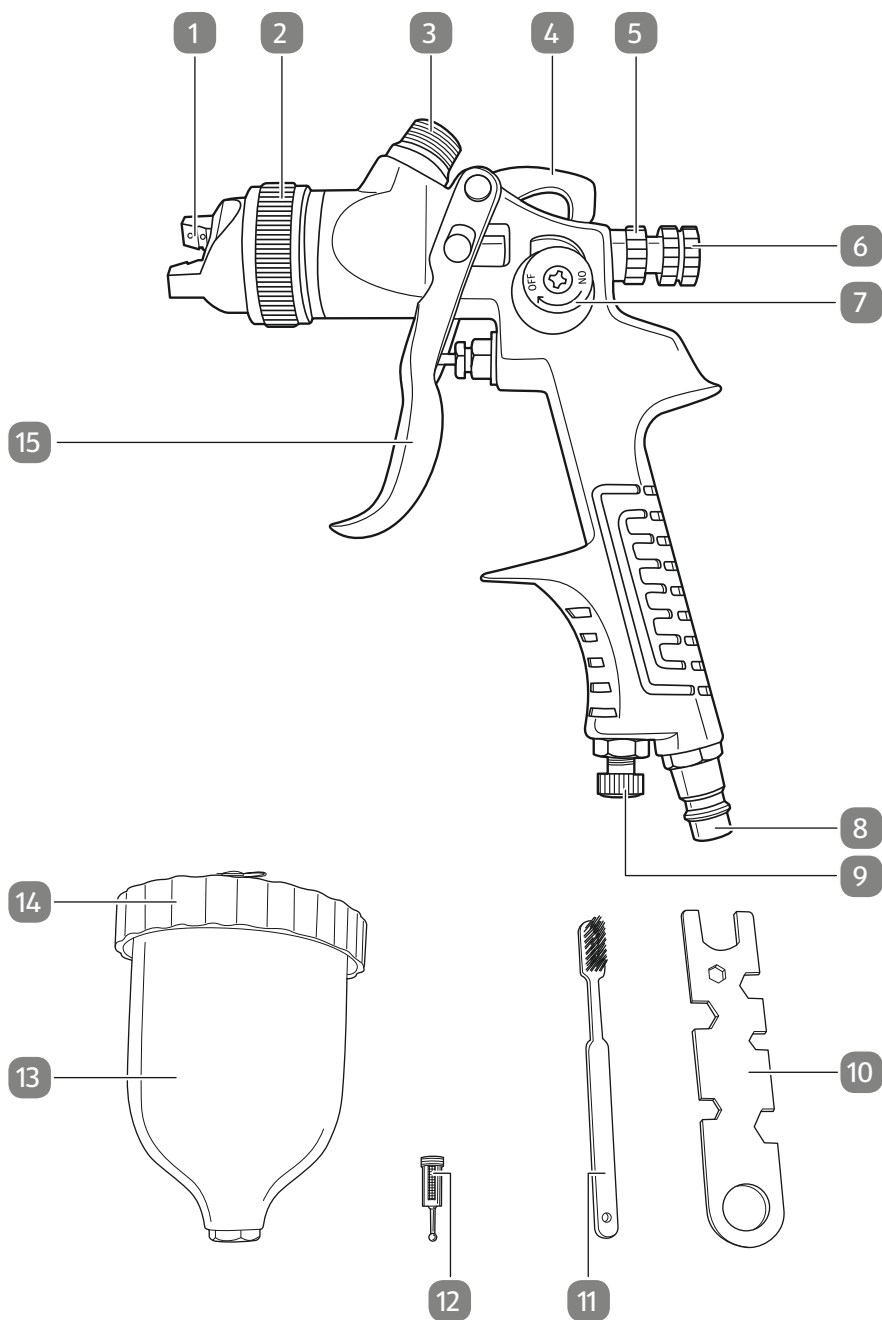


A QR kód olvasó használata során az internetkapcsolatért a szolgáltatójával fennálló szerződés szerint fizetnie kell.

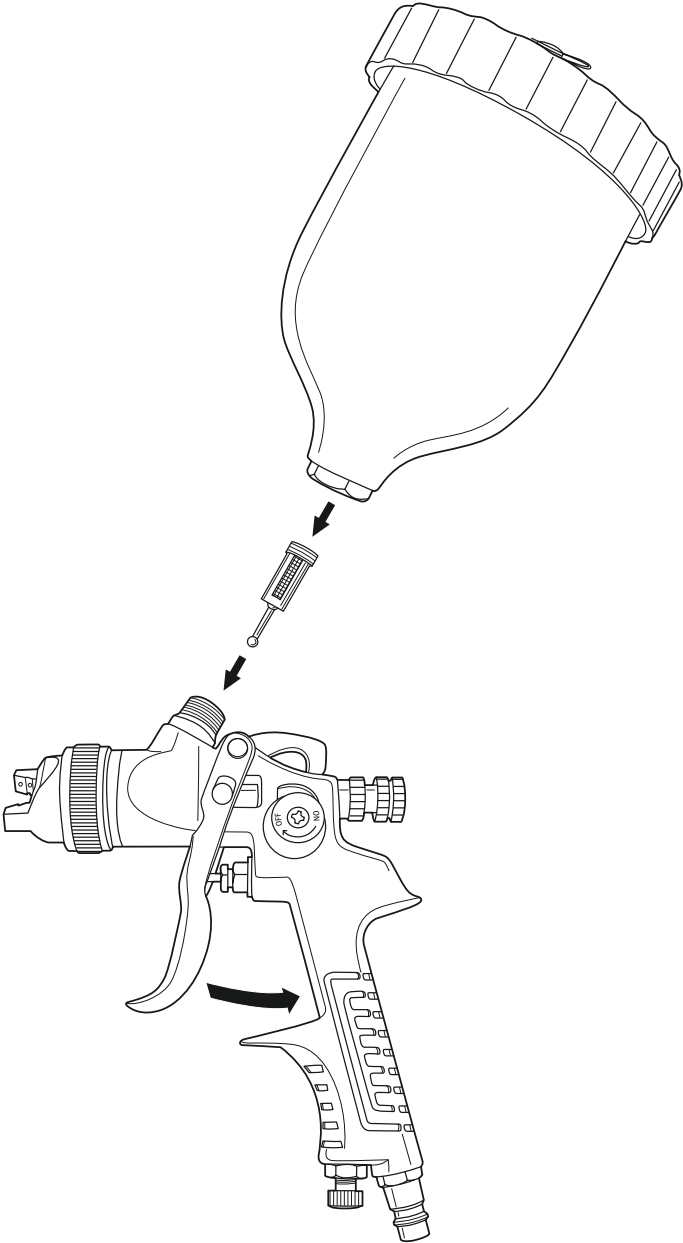
Tartalom

Áttekintés	4
Használata	5
A csomag tartalma/részei.....	6
Általános tudnivalók	7
Olvassa el és őrizze meg a használati útmutatót	7
Jelmagyarázat	7
Biztonság	8
Rendeltetésszerű használat	8
Sűrített levegős szerszámokra vonatkozó biztonsági utasítások.....	8
A szórópisztolyra vonatkozó különleges biztonságtechnikai utasítások	11
Kiegészítő biztonsági utasítások festékkel és lakkal végzett munkákhoz.....	12
Kiegészítő biztonsági utasítások.....	13
A szórópisztoly és a csomag tartalmának ellenőrzése ...	14
Használat	14
A szórópisztoly előkészítése.....	14
A szórópisztoly csatlakoztatása a sűrítettlevegő-ellátáshoz, illetve leválasztása a sűrítettlevegő-ellátásról.....	15
A szórópisztoly használata	15
A szórópisztoly beállításainak végrehajtása.....	16
Karbantartás és ápolás.....	16
A szórópisztoly tisztítása és karbantartása	16
Fúvókacsere	17
A szórópisztoly tárolása	17
Hibakeresés.....	18
Műszaki adatok	19
Leselejtezés	19
A csomagolás leselejtezése.....	19
A szórópisztoly leselejtezése.....	19

A



B



A csomag tartalma/részei

- 1 Fúvókafej
- 2 Hollandianya
- 3 Csatlakozómenet (festékpohár)
- 4 Akasztó
- 5 Biztosíték (festékmennyiség-szabályozó csavar)
- 6 Festékmennyiség-szabályozó csavar
- 7 Festéksugár-szabályozó csavar
- 8 Menetes csőcsatlakozó
- 9 Levegőmennyiség-szabályozó csavar
- 10 Többfunkciós szerszám
- 11 Kefe
- 12 Szűrőbetét
- 13 Festékpohár
- 14 Fedél (festékpohár)
- 15 Húzókar

Általános tudnivalók

Olvassa el és őrizze meg a használati útmutatót



Ez a használati útmutató a HVLP festékpermetező pisztolyhoz (a továbbiakban: „szórópisztoly”) tartozik. Fontos tudnivalókat tartalmaz az eszköz biztonságáról, használatáról és karbantartásáról.

A szórópisztoly használata előtt figyelmesen olvassa el a használati útmutatót.

Különösen a biztonsági utasításokra és a figyelmeztetésekre ügyeljen.

A használati útmutató utasításainak figyelmen kívül hagyása súlyos sérülésekhez vagy a szórópisztoly károsodásához vezethet.

Tartsa be a termék használatára vonatkozó helyi és nemzeti előírásokat. Őrizze meg biztonságos helyen őrizze meg a használati útmutatót, hogy később is használhassa referenciaként. Ha a szórópisztolyt továbbadja, feltétlenül mellékelje hozzá a használati útmutatót is.

Jelmagyarázat

A használati útmutatóban, a szórópisztolyon és a csomagoláson a következő jelöléseket és jelzőszavakat használtuk.



FIGYELMEZTETÉS!

Olyan veszélyes helyzetet jelöl, melyet ha nem kerülnek el, súlyos, akár halálos sérülésekhez vezethet.

ÉRTEŚÍTÉS!

Lehetséges anyagi károkra figyelmeztet.



Ez a jel az összeszereléssel, használattal kapcsolatos hasznos kiegészítő tudnivalókra hívja fel a figyelmet.



Olvassa el a használati útmutatót.



Viseljen védőszemüveget.



Viseljen pormaszkot.



Viseljen hallásvédő eszközt.



Viseljen megfelelő védőkesztyűt.

Biztonság

Rendeltetészerű használat

A szórópisztoly festék és lakk felhordására szolgáló, sűrített levegővel működő szerzőszám. Kis és nagy felületen való munkavégzésre egyaránt alkalmas. A szórópisztoly csak megfelelő sűrítettlevegő-ellátással üzemeltethető, és kizárólag hobbi magánfelhasználók számára tervezték.

Minden egyéb felhasználási mód kifejezetten tilos, rendeltetésellenes használatnak minősül.

A gyártó és a forgalmazó a rendeltetésellenes vagy hibás használatból eredő sérülésekért, károkért nem vállal felelősséget. Lehetséges példák rendeltetésellenes vagy hibás használatra:

- A szórópisztoly használata a rendeltetésétől eltérő célokra;
- a használati útmutatóban található biztonsági utasítások és figyelmeztetések, valamint a szerelési, használati, karbantartási és tisztítási utasítások figyelmen kívül hagyása;
- a szórópisztoly használatához szükséges különleges és/vagy általánosan érvényes baleset-megelőzési, foglalkozás-egészségügyi vagy biztonsági utasítások figyelmen kívül hagyása;
- olyan tartozékok vagy pótalkatrészek használata, amelyek nem alkalmasak a szórópisztolyhoz;
- a szórópisztoly átalakítása;
- a szórópisztoly javítása nem a gyártó megbízásából eljáró személy vagy szakember által;
- a szórópisztoly kereskedelmi, kisipari vagy ipari használata;
- A szórópisztoly kezelése vagy karbantartása olyan személyek által, akik nincsenek tisztában a szórópisztoly használatával és/vagy nem ismerik a vele járó veszélyeket.

Sűrített levegős szerszámokra vonatkozó biztonsági utasítások



Sérülésveszély!

A biztonsági utasítások és előírások betartásának elmulasztása súlyos sérülésekhez vezethet.

- **A sűrített levegős szerszámok használata előtt** olvassa el és értelmezze a használati útmutatót.

- **Ne használja a sűrített levegős szerszámokat robbanásveszélyes környezetben,** éghető folyadékok, gázok vagy porok közelében. A szerszámok szikrát gerjeszthetnek, amely meggyújthatja a port és a gőzöket.
- **Mindenképpen engedje el az elsütőbillentyűt (parancsberendezés) a nyomásellátás megszakadásakor (az ellátás leválasztása vagy csatlakoztatása).**
- **Karbantartási, beállítási és javítási munkálatok elvégzése előtt, vagy ha nem használja a szerszámot, válassza le a sűrítettlevegő-ellátásról.**
- **A sűrített levegős szerszámok használata közben ne viseljen órát, gyűrűt, ékszert vagy laza ruházatot.**
- **Védje önmagát és környezetét alkalmas óvintézkedésekkel a balesetveszélytől.**
- **A megadott maximális üzemi nyomást nem szabad túllépni.**
- **A sűrített levegős szerszámokat csak olyan vezetékre szabad csatlakoztatni,** amelynél garantált a megengedett legnagyobb nyomás 10%-nál nagyobb mértékű túllépésének megakadályozása, például a sűrítettlevegő-vezetékbe épített nyomásszabályozó (nyomáscsökkentő) szeleppel, utánkapcsolt vagy beépített nyomáshatároló szeleppel.
- **A sűrítettlevegő-tömlőt hőtől, olajtól, éles szélektől tartsa távol.** A sűrített levegős szerszám használata előtt mindig ellenőrizze a tömlőt.
- **A sűrített levegős szerszámokat csak kompresszorral működtesse.**
- **Sűrített levegős palackok használata nem megengedett.**
- **Az excentrikus csiszolót tilos oxigénnel vagy más éghető gázzal üzemeltetni.** Különben robbanást/tüzet okozhat.
- **Viseljen védőszemüveget, hallásvédőt és védőkesztyűt.**
- **Semmi esetre se használja a sűrített levegős szerszámokat rendeltetésüktől eltérő célra.**
- **Ne engedjen gyermekeket a sűrített levegős szerszámok közelébe.**
- **Soha ne irányítsa a sűrített levegős szerszámokat emberre vagy állatra.**
- **A csatlakoztatást csak gyorscsatlakozón keresztül szabad elvégezni.**
- **A javításhoz csak eredeti pótalkatrészeket használjon.** A nem eredeti pótalkatrészek veszélyes sérüléseket okozhatnak.
- **Csak kifogástalan állapotban használja a sűrített levegős szerszámot.**
- **Ha kétsége van a használatl kapcsolatban, kérjen tanácsot szakembertől.**

- **Javítást csak képezített szakember végezhet.**
- **Vegye figyelembe a sűrített levegős szerszámon megadott maximális üzemi nyomást.**
- **Ne használja a sűrített levegő-tömlőt a sűrített levegős szerszám szállítására.**
- **Viseljen megfelelő ruházatot.** Ne viseljen bő ruházatot vagy ékszert. A mozgó elemektől tartsa távol haját, ruházatát, kesztyűjét. A mozgó részek becsíphetik a laza ruházatot, ékszert vagy a hosszú haját.
- **Használjon személyi védőfelszerelést. Viseljen védőszemüveget.** Csökkenti a sérülés kockázatát, ha a szerszám fajtájának megfelelő egyéni védőfelszerelést visel: porvédő maszkot, csúszásmentes biztonsági lábbelit, védősisakot vagy hallásvédőt.
- **Porral járó munkák esetén viseljen légzőmaszkot.**
- **Az alkalmas személyi védőfelszerelést** és szükség esetén a porszívó- és/vagy porgyűjtő berendezéseket a használati területnek megfelelően válassza meg.
- **Mindig legyen figyelemmel a munkaterületi környezeti hatásokra.**
- **Legyen figyelmes,** ügyeljen arra, amit tesz, és megfontoltan lásson hozzá a szerszámmal végzendő munkához. Ne használja a sűrített levegős szerszámot, ha fáradt, vagy ha kábítószer, alkohol vagy gyógyszer hatása alatt áll. A szerszám használata közben akár a pillanatnyi figyelmetlenség is súlyos sérülésekhez vezethet.
- **Az első használat előtt** ajánlott eligazítást kérni szakképzett személytől vagy szakértő szervtől a sűrített levegős szerszám veszélytelen használatáról.
- **Magas üzemi nyomásnál** visszacsapó erők keletkezhetnek, amelyek bizonyos körülmények mellett, tartós terheléssel veszélyt okozhatnak.
- **Szűrő sérülés veszélye keletkezik** a szóró- és permetező készülékektől.
- **A kezelési útmutatót őrizze meg és mellékelje a termékhez annak átadásakor.**

A szórópisztolyra vonatkozó különleges biztonságtechnikai utasítások



Sérülés és egészségkárosodás veszélye!

A szórópisztoly szakszerűtlen használata sérülés és egészségkárosodás veszélyével jár.

A kezelő biztonsága

- A véletlen, nem ellenőrzött beindítás elkerülése érdekében a húzókart úgy alakítottuk ki, hogy az elengedéskor rögtön visszaugrik az alapállásba. Így a gép működése azonnal befejeződik.
- Vegye figyelembe, hogy a nyomás teljes megszűnéséig még folyhat ki anyag a tartályból. Ne irányítsa a sugarat sem önmagára, sem más személyre vagy állatokra.
- Viseljen védőkesztyűt, és legyen óvatos a szórópisztoly használata közben a szűrési sérülések megelőzése érdekében.
- Ha a szórópisztollyal véletlenül bevonóanyagot vagy tisztítófolyadékot fecskendez magára vagy egy másik személyre (pl. fúvókacsere esetén vagy a tisztítási munkálatok során), az súlyos egészségkárosodás kockázata rejti magában (pl. nekrozis, végtagvesztés stb.). Ilyen esetben haladéktalanul forduljon megfelelő szakorvoshoz.
- Kövesse az anyag helyes kezelésének biztonsági utasításait.
- Az anyag megfelelő használatához olvassa el és kövesse a gyártó valamennyi biztonsági és kezelési utasítását.

Tiltott felhasználási módok

- Ne használja a szerszámot robbanásveszélyes környezetben, ahol robbanékony anyagok találhatóak (pl. gyúlékony folyadékok, gázok, főként festékpórá vagy porfelhő). Ezen anyagok meggyulladhatnak a szerszám forró felületei miatt.
- Az üzemeltetés, továbbá a tisztítási és karbantartási munkák során minden gyújtóforrást tartson távol a szórópisztolytól, ill. az alkalmazás helyétől. Üzemeltetés közben az esetlegesen kialakuló robbanásveszélyes légkör a gyújtóforrásokkal együtt robbanásveszélyt okoz.

Kiegészítő biztonsági utasítások festékekkel és lakkal végzett munkákhoz



Egészségügyi károk veszélye!

A festékek és lakkok szakszerűtlen kezelése egészségügyi károk bekövetkezésének veszélyét vonja maga után.

- **Ne használjon ólomtartalmú festéket.** A munka megkezdése előtt ellenőrizze, hogy az alkalmazni kívánt festék tartalmaz-e ólmot.
- **Az ólomtartalmú festékek pora mérgezést okozhat.**
- **Az, hogy a festék tartalmaz-e ólmot, egy speciális teszttel vagy egy ipari festéssel foglalkozó céggel megállapítható.** Kétség esetén speciális, az ólomtartalmú finom por és gázok ellen porvédő maszk használata javasolt. Kérje ki szakember véleményét.
- **A közönséges porvédő maszkok nem biztonságosak.**
- **Gyermekek és terhes nők ne tartózkodjanak olyan helyiségben, amelyben festéket és lakkot használnak.**
- **A munkálatok közben ne egyen, igyon vagy dohányozzon.** Mielőtt eszik, iszik vagy dohányzik, mossa meg a kezét. Ne hagyjon ételt vagy kinyitott italt a készülék közelében, mert fennáll a porlerakódás veszélye.
- **Tartsa be a felhasználandó anyag összes gyártói alkalmazási és feldolgozási utasítását** a porlasztott vagy szórt bevonóanyagok tűz- és/vagy robbanásveszélye miatt.
- **A porlasztott vagy szórt bevonóanyagok veszélyeztethetik az egészséget.** Viseljen minden védőfelszerelést és vegye figyelembe a kiválasztott bevonóanyag feldolgozási előírásait.
- **Szóró és permetező készüléket az egészségügyi, tűz- és robbanási kockázatok miatt csak jól szellőző területen használjon.**
- **Kövesse az egyéb vonatkozó dokumentumokat és iratokat is,** pl. a kiválasztott bevonóanyag adatlapját.

Kiegészítő biztonsági utasítások



Egészségügyi károk veszélye!

A bevonóanyagok vagy tisztítófolyadékok belélegzése, bőrre kerülése vagy fel szívódása súlyos egészségkárosodás kockázatát rejti magában.

- Gondoskodjon arról, hogy az alkalmazás helyén megfelelő mértékű műszaki és természetes szellőzés álljon rendelkezésre.
- Kerülje a nem megfelelő porlasztási nyomás kialakulását.
- A szórási paramétereket úgy kell beállítani, hogy a szennyeződés okozta terhelés a lehető legkisebb legyen.
- Viseljen megfelelő védőfelszerelést.
- Biztosítson megfelelő távolságot a szórópisztoly és a céltárgy között. Az optimális távolság a bevonóanyagtól függően változik.
- Ne lélegezze be az oldószergőzöket és az egyéb veszélyes anyagokat.
- Kerülje a szórópisztoly előre látható hibás használatát, pl. ne csatlakoztassa nem megfelelő pumpára, és ne használja együtt nem alkalmas vagy veszélyes folyadékokkal.



Veszélyes a gyermekekre és a korlátozott fizikai, érzékszervi vagy mentális képességű személyekre (például az idősebb emberekre és azokra, akik nincsenek fizikai vagy szellemi képességeik teljes birtokában) vagy azon személyekre, akik nem rendelkeznek megfelelő tapasztalattal és tudással (például a nagyobb gyerekekre).

- Korlátozott fizikai, érzékszervi vagy mentális képességű gyermekek és más személyek a szórópisztolyt nem használhatják.
- Ne engedje, hogy gyermekek a csomagolófóliával vagy a szórópisztollyal játszanak. A gyermekek játék közben belegabalyodva vagy az alkatrészeket lenyelve megfulladhatnak.

ÉRTESÍTÉS!

Meghibásodás veszélye!

Szakszerűtlen használat esetén fennáll a meghibásodás veszélye.

- A szórópisztolyt tartsa távol forró felületektől.

A szórópisztoly és a csomag tartalmának ellenőrzése

ÉRTESÍTÉS!

Meghibásodás veszélye!

Ha a csomagolást figyelmen kívül, éles késsel vagy más hegyes tárgyval nyitja ki, a szórópisztoly megsérülhet.

- A csomagolás kinyitásakor legyen óvatos.
 1. Vegye ki a szórópisztolyt és tartozékait a csomagolásból.
 2. Ellenőrizze, hogy a csomag hiánytalan-e (lásd **A ábra**).
 3. Ellenőrizze, hogy van-e sérülés a szórópisztolyon vagy bármely tartozékon.
Amennyiben igen, ne használja a szórópisztolyt. Ez esetben keresse fel a vásárlás helyszínét, vagy amennyiben az megfelelőbb, forduljon a gyártóhoz a jótállási tájékoztatón megadott szerviccímen.

Használat

A szórópisztoly előkészítése



Külön kérésre a gyártó rendelkezésre bocsátja a szórópisztoly gyártásánál használt anyagok listáját a használt festék-/bevonóanyaggal való összeférhetőség ellenőrzése céljából.

1. Helyezze be a szűrőbetétet **12** a szórópisztoly csatlakozómenetébe **3** (lásd **B ábra**).
2. Csavarozza rá a festékpoharat **13** a csatlakozómenetre az óramutató járásával megegyező irányban.
3. Rögzítse az egyik kezével a festékpoharat, és csavarozza fel a másik kezével a festékpohár fedelét **14** az óramutató járásával ellentétes irányban.
4. Töltse be a festék-/bevonóanyagot a festékpohárba.
5. Helyezze vissza a festékpohár fedelét, és fordítsa el óramutató járásával megegyező irányába a festékpohár bezárásához.

A szórópisztoly csatlakoztatása a sűrítettlevegő-ellátáshoz, illetve leválasztása a sűrítettlevegő-ellátásról



Sérülésveszély!

Ha a sűrített levegővel működő szerszámot teljes nyomáson választja le a sűrítettlevegő-ellátásról, sérülésveszély keletkezik a sűrítettlevegő-tömlő ütősszerű visszacsapódása következtében.

- Ha teljes nyomáson kell leválasztani a szerszámot a csatlakozóról, feltétlenül rögzítse a sűrítettlevegő-tömlőt.
- A nyomáscsökkentő segítségével csökkentse a kompresszor nyomását, mielőtt a szórópisztolyt a kompresszorhoz csatlakoztatja, illetve onnan leválasztja.
- Csatlakoztassa a szórópisztolyt a sűrítettlevegő-ellátáshoz oly módon, hogy a sűrítettlevegő-tömlő gyorscsatlakozóját a szórópisztoly menetes csőcsatlakozójára **8** dugja, és bepattintja.
- Válassza le a szórópisztolyt a sűrítettlevegő-ellátásról úgy, hogy a gyorscsatlakozó külső gyűrűjét a szórópisztolyról lehúzza. Ezután vegye le a gyorscsatlakozót a szórópisztoly menetes csőcsatlakozójáról.

A szórópisztoly használata



A szórási távolság és a sűrítettlevegő-tömlő átmérőjének tekintetében kövesse a gyártó „Műszaki adatok” című fejezetben megadott javaslatait.

1. Állítsa be a levegőnyomást a kompresszor nyomáscsökkentőjén. A műveletnél vegye figyelembe a festékgyártó előírásait.
A túl magas munkanyomás a festékanyag erős finomeloszlását és a folyadék gyors elpárolgását eredményezi. A felület érdes és rossz tapadású lesz.
A túl alacsony munkanyomás nem porlasztja megfelelően a festékanyagot.
A felület hullámos lesz, és cseppnyomok keletkeznek.
2. A szórópisztoly üzembe helyezéséhez húzza meg a húzókart **15**.
3. Az egyenletes eredményhez tartsa a szórópisztolyt a felülettől egyforma távolságra és azzal párhuzamosan.
Ha különböző távolságokból vagy szögekből végzi a permetezést, a festékfelhordás egyenlőtlen lesz.

A szórópisztoly beállításainak végrehajtása

- A festéksugár-szabályozó csavarral **7** válassza meg a festéksugár fajtáját:
 - Körsugár: kisebb felületekhez, sarkokhoz, élekhez
 - Lapos sugár: nagyobb függőleges vagy vízszintes felületekhez
- A festékmennyiséget a festékmennyiség-szabályozó csavarral **6** szabályozhatja. A kívánt festékmennyiség beállítása után csavarja a biztosítékot **5** teljesen a szórópisztoly irányába a festékmennyiség-szabályozó csavar beállított pozíciójának rögzítéséhez.
- A bevezetett levegő mennyiségét a levegőmennyiség-szabályozó csavarral **9** szabályozhatja.

Karbantartás és ápolás

A szórópisztoly tisztítása és karbantartása



Egészségkárosodás és sérülés veszélye!

A szórópisztoly szakszerűtlen használata sérülést és egészségkárosodást okozhat.

- A tisztítási vagy karbantartási művelet előtt válassza le a szórópisztolyt a sűrítettlevegő-ellátásról.
- Ne használjon szénhidrogén- és halogéntartalmú oldószert, triklórmetil, etilklórt stb., mert kémiai reakcióba léphetnek a szórópisztoly egyes anyagaival, és veszélyes reakciók mehetnek végbe.
- A szórópisztolyt ne helyezze teljesen oldószertüdőbe.
- A lakkozás után a szórópisztoly azonnali, gondos tisztítást és ápolást igényel. A nehezen hozzáférhető helyekhez használja a mellékelt keféket **11**.
- A tisztítófolyadékot ne engedje a csatornahálózatba, hanem szállítsa veszélyesanyag-tárolóba.
- Ha tisztítás közben eltávolítja a fúvókát, zsírral vékonyan kenje be a menetet, de ne használjon szilikon tartalmú kenőanyagot.
- A fúvóka és a fúvókátű kopó alkatrészek, ezért gondoskodjon tartalékról.

Fúvókacsere



Sérülésveszély!

A szórópisztoly szakszerűtlen használata során Ön is megsérülhet vagy mások sérülését okozhatja.

- Mielőtt eltávolítja a fúvókát a szórópisztolyról, feltétlenül válassza le a szórópisztolyt a sűrítettlevegő-ellátásról.
 1. Lazítsa meg teljesen a festékmennyiség-szabályozó csavart **6** az óramutató járásával ellentétes irányban, és óvatosan vegye le a szórópisztolyról.
 2. Vegye ki a belső rugót.
 3. Hátrafelé húzva vegye ki a fúvókátűt.
 4. Csavarozza le a hollandianyát **2** az óramutató járásával ellentétes irányban a fúvókafej **1** szórópisztolyról való levételéhez.
 5. Lazítsa meg a fúvókát a többfunkciós szerszám **10** segítségével.
 6. Szereljen vissza minden alkatrészt fordított sorrendben.

A szórópisztoly tárolása

- Tárolás előtt alaposan tisztítsa meg a szórópisztolyt (lásd „A szórópisztoly tisztítása és karbantartása” c. fejezet).
- A szórópisztolyt száraz, gyermekektől elzárt helyen tárolja.
- Használja az akasztót **4** a szórópisztoly kampóra vagy hasonló tárgyra való felakasztásához.

Hibakeresés

Probléma	Lehetséges ok	Hibaelhárítás módja
Nem egyenletes a szórás kép. Cseppek keletkeznek.	A légfej elszennyeződött vagy sérült.	Tisztítsa meg vagy cserélje ki a légfejet.
	Festék ragadt a fúvókára.	Tisztítsa meg a fúvókát.
	A fúvókátű megrongálódott.	Cserélje ki a teljes fúvókakészletet.
	Túl alacsony a munkanyomás.	Növelje a munkanyomást.
	Túl nagy a festék viszkozitása.	Csökkentse a festék viszkozitását.
A festéksugár megszakad vagy lökésszerűen szór.	Túl kevés a festék a festékpohárban.	Töltsön bele festéket.
	Ferdén tartja a szórópisztolyt.	Tartsa más szögben a szórópisztolyt.
	Laza vagy sérült a fúvóka.	Rögzítse a fúvókát, ill. cserélje ki, ha sérült.
	A szórópisztoly eltömődött.	Tisztítsa meg a szórópisztolyt.
	Túl nagy a festék viszkozitása.	Csökkentse a festék viszkozitását.
	Egy nyílás eltömődött a festékpohár körül.	Szüntesse meg az eltömődést.
	Elkopott a tütömítés.	Cserélje ki a tütömítést.
	Túl alacsony az üzemi nyomás.	Növelje az üzemi nyomást.
Egyenetlen a festék eloszlása.	Túl magas a munkanyomás.	Csökkentse a munkanyomást.
	A festék eltömíti a légfejet és a fúvókát.	Tisztítsa meg a légfejet és a fúvókát.

Műszaki adatok

Modell:	HVLP festékpermetező pisztoly
Szabványos fúvókaátmérő:	1,4 mm
Szívótartály-űrtartalom:	500 ml
Üzemi nyomás:	2–3 bar; max. 3 bar
Javasolt tömlőátmérő:	8 mm
Javasolt szórási távolság:	20–25 cm
Cikkszám:	65374

Leselejtezés

A csomagolás leselejtezése



A csomagolást szétválogatva tegye a hulladékba. A kartont és papírt a papír, a fóliát a műanyag szelektív hulladékgyűjtőbe tegye.

A szórópisztoly leselejtezése

- A szórópisztolyt az országában érvényes előírásoknak megfelelően selejtezze le.
- Amennyiben a szórópisztoly használhatatlanná válik, adja le a település vagy városrész gyűjtőállomásán. Így biztosítható a szórópisztoly szakszerű újrahasznosítása, és elkerülhetők a környezetkárosító hatások.

Kazalo

Pregled	4
Uporaba	5
Vsebina kompleta/seznam delov	22
Kode QR	23
Splošno	24
Preberite in shranite navodila za uporabo.....	24
Razlaga znakov	24
Varnost.....	25
Namenska uporaba	25
Varnostni napotki za pnevmatska orodja	25
Posebni varnostni napotki za pištolo za pršenje	28
Dodatna varnostna navodila za delo z barvami in laki.....	29
Dodatni varnostni napotki	30
Preverite pištolo za pršenje in vsebino kompleta	31
Uporaba	31
Priprava pištole za pršenje	31
Priključitev pištole za pršenje na oskrbo s stisnjenim zrakom in ločevanje od nje	32
Uporaba pištole za pršenje	32
Nastavitve na pištoli za pršenje.....	33
Vzdrževanje in nega.....	33
Čiščenje in vzdrževanje pištole za pršenje	33
Menjava šobe	34
Skladiščenje pištole za pršenje	34
Iskanje napak.....	35
Tehnični podatki.....	36
Odlaganje med odpadke	36
Odlaganje embalaže med odpadke.....	36
Odlaganje pištole za pršenje med odpadke	36

Vsebina kompleta/seznam delov

- 1 Glava šobe
- 2 Prekrivna matica
- 3 Priključni navoj (posoda z barvo)
- 4 Nastavek za obešanje
- 5 Varovalo (vijak za nastavljanje količine barve)
- 6 Vijak za nastavljanje količine barve
- 7 Vijak za nastavljanje snopa barve
- 8 Natična spojka
- 9 Vijak za nastavljanje količine zraka
- 10 Večnamensko orodje
- 11 Krtača
- 12 Cedilni vstavek
- 13 Posoda z barvo
- 14 Pokrov (posoda z barvo)
- 15 Sprožilna ročica

Hitro in preprosto do cilja s kodami QR

Ne glede na to, ali potrebujete **informacije o izdelkih, nadomestne dele, dodatno opremo**, podatke o **garancijah izdelovalcev** ali **servisih** ali si želite udobno ogledati **videoposnetek z navodili** – s kodami QR boste zlahka na cilju.

Kaj so kode QR?

Kode QR (QR = Quick Response oziroma hiter odziv) so grafične kode, ki jih je mogoče prebrati s kamero pametnega telefona in na primer vsebujejo povezavo do spletne strani ali kontaktne podatke.

Prednost za vas: Ni več nadležnega prepisovanja spletnih naslovov ali kontaktnih podatkov!

Postopek:

Za optično branje kode QR potrebujete le pametni telefon, nameščen program (bralnik) za branje kod QR ter povezavo z internetom.

Bralniki kod QR so praviloma na voljo za brezplačen prenos iz spletne trgovine s programi (aplikacijami) vašega pametnega telefona.

Preizkusite zdaj

S pametnim telefonom preprosto optično preberite naslednjo kodo QR in izvedite več o Hoferjevem izdelku, ki ste ga kupili.

Hoferjev storitveni portal

Vse zgoraj navedene informacije so na voljo tudi na Hoferjevem storitvenem portalu na spletnem naslovu www.hofer-servis.si.



Pri uporabi bralnika kod QR lahko nastanejo stroški povezave z internetom, kar je odvisno od vrste vaše naročnine.

Splošno

Preberite in shranite navodila za uporabo



Ta navodila za uporabo spadajo k tej pištoli za pršenje barve HVLP (v nadaljevanju imenovana samo „pištola za pršenje“). Vsebujejo pomembne informacije o varnosti, uporabi in negi.

Pred začetkom uporabe pištole za pršenje natančno in v celoti preberite navodila za uporabo. Pozorni bodite zlasti na varnostne napotke in opozorila. Zaradi neupoštevanja napotkov v teh navodilih za uporabo lahko pride do hudih telesnih poškodb ali poškodb na pištoli za pršenje.

Pri uporabi tega izdelka upoštevajte veljavne lokalne ali državne predpise. Navodila za uporabo shranite na varno mesto, da jih boste lahko uporabili pozneje. Če boste pištolo za pršenje predali tretjim osebam, jim hkrati z njo obvezno izročite ta navodila za uporabo.

Razlaga znakov

V navodilih za uporabo, na pištoli za pršenje ali na embalaži so uporabljeni naslednji simboli in opozorilne besede.



OPOZORILO!

Označuje nevarno situacijo, zaradi katere lahko, če ni preprečena, pride do smrti ali hudih telesnih poškodb.

OBVESTILO!

Opozarja na možnost materialne škode.



Ta simbol označuje dodatne koristne informacije o sestavljanju ali uporabi.



Preberite navodila za uporabo.



Nosite zaščitna očala.



Nosite masko za prah.



Nosite zaščito za sluh.



Uporabljajte primerne zaščitne rokavice.

Varnost

Namenska uporaba

Pištola za pršenje je pnevmatsko orodje za nanašanje barv in lakov. Primerna je za dela na manjših in večjih površinah. Pištolo za pršenje je dovoljeno uporabljati samo z ustrezno oskrbo s stisnjenim zrakom in je zasnovana izključno za zasebne uporabnike pri prostočasnih in kreativnih dejavnostih.

Vsakršna drugačna uporaba je izrecno izključena in velja kot nenamenska uporaba.

Proizvajalec ali prodajalec ne prevzema nikakršne odgovornosti za telesne poškodbe, izgubo ali škodo, nastalo zaradi nenamenske ali nepravilne uporabe. Možni primeri nenamenske ali nepravilne uporabe so:

- uporaba pištole za pršenje v namene, za katere ni predvidena;
- neupoštevanje varnostnih napotkov in opozoril ter napotkov za sestavljanje, uporabo, vzdrževanje in čiščenje, ki so navedeni v teh navodilih za uporabo;
- neupoštevanje morebitnih specifičnih predpisov za uporabo pištole za pršenje in/ali splošno veljavnih predpisov za preprečevanje nesreč, predpisov za zdravje pri delu ali varnostno-tehničnih predpisov;
- uporaba pribora in nadomestnih delov, ki niso predvideni za pištolo za pršenje;
- spremembe na pištoli za pršenje;
- popravilo pištole za pršenje s strani osebe, ki ni proizvajalec ali strokovnjak;
- poslovna, obrtna ali industrijska uporaba pištole za pršenje;
- uporaba ali vzdrževanje pištole za pršenje s strani oseb, ki niso seznanjene z ravnanjem s pištolo za pršenje in/ali ne razumejo s tem povezanih nevarnosti.

Varnostni napotki za pnevmatska orodja



Nevarnost telesnih poškodb!

Neupoštevanje varnostnih napotkov in navodil lahko privede do hudih telesnih poškodb.

- Preden začnete uporabljati pnevmatska orodja, **morate prebrati in razumeti navodila za uporabo.**

- **Ne delajte s pnevmatskimi orodji v okoljih**, kjer se nahajajo vnetljive tekočine, plini ali prah in obstaja tveganje eksplozije. Orodja lahko povzročijo iskrenje, iskre pa lahko vžgejo prah ali hlape.
- **Ročica za proženje (ukazovalna naprava) se mora v primeru prekinitve napajanja s stisnjenim zrakom (odklop ali priklop napajanja) takoj spustiti.**
- **Pred vzdrževalnimi ter nastavljalnimi deli in popravili, ali če orodja ne boste več uporabljali, ga morate ločiti od oskrbe s stisnjenim zrakom.**
- **Med uporabo pnevmatskih orodij ne nosite ur, prstanov, nakita ali ohlapnih oblačil.**
- **Sebe in okolje zavarujte pred nevarnostjo nezgode z ustreznimi preventivnimi ukrepi.**
- **Navedenega maksimalnega obratovalnega tlaka ni dovoljeno prekoračiti.**
- **Pnevmatska orodja je dovoljeno priključiti le na vode**, pri katerih je zagotovljeno, da je onemogočena prekoračitev najvišjega dovoljenega tlaka za več kot 10 %, npr. z ventilom regulatorja tlaka, vgrajenim na vod stisnjenega zraka (naprava za razbremenitev tlaka) z vgrajenim ali v nadaljevanju priklopljenim ventilom za omejitev tlaka.
- **Cevi za stisnjen zrak ne imejte v bližini vročine, olja in ostrih robov.** Pred uporabo pnevmatskega orodja vedno preverite cev.
- **Pnevmatska orodja uporabljajte samo z enim kompresorjem.**
- **Uporaba z jeklenkami stisnjenega zraka ni dovoljena.**
- **Upravljanje strojev na stisnjen zrak s kisikom ali gorljivimi plini je prepovedano.** Obstaja nevarnost požara in eksplozije.
- **Vedno uporabljajte zaščitna očala, zaščito za sluh in zaščitne rokavice.**
- **Pnevmatsko orodje uporabljajte le v skladu z njegovo namembnostjo.**
- **Ne dovolite, da se otroci približajo pnevmatskim orodjem.**
- **Pnevmatskega orodja nikoli ne usmerjajte proti ljudem ali živalim.**
- **Priključitev lahko izvedete le s hitro spojko.**
- **Za popravila uporabljajte le originalne nadomestne dele.** Neoriginalni nadomestni deli lahko povzročijo nevarne poškodbe.
- **Pnevmatsko orodje uporabljajte samo, če je v brezhibnem stanju.**
- **Če ste v dvomih, naj vam pred uporabo svetuje strokovnjak.**

-
- **Popravila lahko izvajajo le strokovno usposobljene osebe.**
 - **Vedno upoštevajte najvišji delovni tlak, ki je naveden na pnevmatskem orodju.**
 - **Pnevmatskega orodja ne prenašajte tako, da ga držite za cev za stisnjen zrak.**
 - **Nosite primerna oblačila.** Ne nosite širokih oblačil ali nakita. Las, oblačil in rokavic ne približujte premikajočim se delom. Ohlapna oblačila, nakit ali dolgi lasje se lahko zataknejo v premične dele.
 - **Uporabljajte osebno zaščitno opremo. Nosite zaščitna očala.** Uporaba osebne zaščitne opreme, kot so maska za prah, nedrseči zaščitni čevlji, zaščitna čelada ali zaščita za sluh, glede na vrsto in način rabe električnega orodja zmanjšuje tveganje poškodb.
 - **Pri delih, pri katerih nastaja prah, nosite dihalno masko.**
 - **Izberite ustrezno zaščitno opremo** in glede na izbrano področje uporabe, morebiti tudi naprave za sesanje in/ali prestrezanje prahu.
 - **V delovnem območju vedno upoštevajte vplive okolja.**
 - **Bodite pozorni** in pazite, kaj delate ter pri delu z orodjem ravnajte po pameti. Pnevmskega orodja ne uporabljajte, če ste utrujeni ali pod vplivom drog, alkohola ali zdravil. Trenutek nepazljivosti pri uporabi orodja lahko povzroči hude telesne poškodbe.
 - **Pred prvo uporabo** priporočamo šolanje pri kvalificirani osebi ali na ustrezni ustanovi, ki vas bo poučila o varni uporabi pnevmatskega orodja.
 - **Pri visokih delovnih tlakih** lahko pride do sil povratnih sunkov, ki lahko v določenih okoliščinah vodijo do ogrožanja zaradi trajne obremenitve.
 - **Obstaja nevarnost vbodnih poškodb**, ki lahko pomenijo tveganje na orodju za brizganje in pršenje.
 - **To navodilo za uporabo je treba shraniti in ga v primeru, da orodja uporabljajo druge osebe, posredovati tem osebam.**

Posebni varnostni napotki za pištolo za pršenje



Nevarnost telesnih poškodb in zdravstvenih težav!

Pri nepravilni uporabi pištole za pršenje obstaja nevarnost telesnih poškodb in zdravstvenih težav.

Varnost uporabnika

- Za preprečevanje neželenega in nenadzorovanega delovanja, je ročica za proženje oblikovana tako, da takoj skoči nazaj v izhodiščni položaj, ko ga spustite. Delovanje se s tem nemudoma ustavi.
- Upoštevajte, da lahko do popolne razgradnje tlaka še doteka material iz posode. Curka nikoli ne usmerjajte proti sebi, proti drugim ljudem ali živalim.
- Uporabljajte zaščitne rokavice in bodite pozorni pri uporabi pištole za pršenje, da preprečite vbodne poškodbe.
- Če sebi ali drugi osebi nehote s pištolo za pršenje vbrizgate premazni material ali čistilno tekočino (npr. pri menjavi šob ali čistilnih delih), obstaja nevarnost hudih zdravstvenih težav, kot so nekroze, izguba udov itd. Zato se po brizgu takoj posvetujte z ustreznim zdravnikom specialistom.
- Za pravilno ravnanje z materialom upoštevajte varnostna navodila.
- Za pravilno ravnanje z materialom, preberite in upoštevajte vsa varnostna navodila in navodila za uporabo proizvajalca.

Prepovedana delovna področja

- Orodje ne uporabljajte v eksplozijsko ogroženem okolju, kjer so snovi, kot so vnetljive tekočine, plini in zlasti meglice barv in prahu. Zaradi vročih površin na orodju se lahko te snovi vžgejo.
- Med uporabo ali čiščenjem in vzdrževanjem ne približujte pištoli za pršenje oz. mestu uporabe kakršnih koli virov vžiga. Zaradi morebitnega nastajanja eksplozivne atmosfere med uporabo obstaja v kombinaciji z viri vžiga nevarnost eksplozije.

Dodatna varnostna navodila za delo z barvami in laki



Nevarnost zdravstvenih težav!

Pri nepravilni uporabi barv in lakov obstaja nevarnost zdravstvene škode.

- **Ne uporabljajte barv, ki vsebujejo svinec. Zato se prepričajte, če predvidena barva vsebuje svinec, preden začnete z delom.**
- **Prah barv, ki vsebujejo svinec, lahko povzroči zastrupitve.**
- **Če barva vsebuje svinec, lahko ugotovite s posebnim testom ali pa to stori pleskarsko podjetje.** Če ste v dvomih, uporabite posebno masko za prah, ki varuje pred finim prahom, ki vsebuje svinec in pred plini. O tem se pozanimajte pri strokovnjaku.
- **Običajne zaščitne maske proti prahu niso varne.**
- **Otroci in nosečnice naj se izogibajo prostora in delovnega mesta, kjer se uporabljajo barve in laki.**
- **Med delom ne jejte, pijte in ne kadite.** Preden boste po delu jedli, pili ali kadili, si očistite roke. Ne puščajte jedi in pijač odprtih, ker le nanje lahko naloži prah.
- **Upoštevajte vsa proizvajalčeva navodila za uporabo in predelavo materiala, ki ga predelujete,** glede nevarnosti požara in/ali eksplozije, ki nastane zaradi razpršenih ali brizganih materialov za premaze.
- **Razpršeni ali brizgani material za premaze lahko ogroža zdravje.** Vedno nosite zaščitno opremo in upoštevajte navodila za predelavo izbranega materiala za premaz.
- **Naprave za brizganje in pršenje uporabljajte le v dobro prezračenih prostorih, da preprečite nevarnosti za zdravje, požar ali eksplozijo.**
- **Vedno upoštevajte ostale relevantne dokumente in priloge,** npr. podatkovne liste izbranega materiala za premaz.

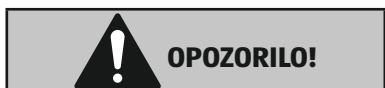
Dodatni varnostni napotki



Nevarnost zdravstvenih težav!

Z vdihavanjem, stikom ali vpijanem snovi premaza ali čistilnih tekočin obstaja nevarnost hudih zdravstvenih težav.

- Prepričajte se, da je mesto uporabe tehnično ali naravno dobro zračen.
- Preprečite neprimeren razpršilni tlak.
- Nastavite parametre pršenja tako, da so obremenitve zaradi umazanij čim manjše.
- Uporabite ustrezno zaščitno opremo.
- Upošteвайте zadostno razdaljo med pištolo za pršenje in objektom. Optimalna razdalja je odvisna od materiala premaza.
- Nikakor ne vdihavajte hlapov topil ali drugih nevarnih snovi.
- Preprečite predvidljivo nepravilno uporabo pištole za pršenje, npr. s priključitvijo na napačno črpalko, z uporabo neprimernih ali nevarnih tekočin.



Nevarnosti za otroke in osebe z zmanjšanimi telesnimi, zaznavnimi ali duševnimi sposobnostmi (na primer ljudi z delnimi telesnimi okvarami, starejše osebe z zmanjšanimi telesnimi in duševnimi sposobnostmi) ali s pomanjkanjem izkušenj in znanja (na primer starejši otroci).

- Otroci in osebe z zmanjšanimi fizičnimi, zaznavnimi ali duševnimi sposobnostmi ne smejo uporabljati pištole za pršenje.
- Poskrbite, da se otroci ne bodo igrali z embalažno folijo ali pištolo za pršenje. Otroci se lahko med igranjem zapletejo vanje ali vdihnejo majhne dele in se zadušijo.

OBVESTILO!

Nevarnost poškodb!

Pri neustrezni uporabi obstaja nevarnost poškodb.

- Pištole za pršenje ne približujte vročim površinam.

Preverite pištolo za pršenje in vsebino kompleta

OBVESTILO!

Nevarnost poškodb!

Če embalažo neprevidno odprete z ostrim nožem ali drugimi koničastimi predmeti, lahko poškodujete pištolo za pršenje.

- Pri odpiranju bodite previdni.
 1. Vzemite pištolo za pršenje in pribor iz embalaže.
 2. Preverite, ali so v kompletu vsi deli (glejte **sl. A**).
 3. Preverite, ali so pištola za pršenje ali posamezni deli morda poškodovani.
Če so, pištole za pršenje ne uporabljajte. Obrnite se na pooblaščen servis proizvajalca, ki je naveden na garancijskem listu.

Uporaba

Priprava pištole za pršenje



Na zahtevo da proizvajalec na razpolago seznam materialov za izdelavo pištole za pršenje, da bi preverili združljivost z uporabljenimi barvo/premazom.

1. Cedilni vstavek **12** vstavite v priključni navoj **3** na pištoli za pršenje (glejte **sl. B**).
2. Posodo z barvo **13** privijte na priključni navoj v smeri urinega kazalca.
3. Pridržite posodo z barvo z eno roko in z drugo odvijte pokrov **14** posode z barvo v nasprotni smeri urnega kazalca.
4. Posodo z barvo napolnite z barvo ali s premazom.
5. Namestite pokrov pištole na posodo z barvo in ga privijte v smeri urnega kazalca, da zaprete posodo z barvo.

Priključitev pištole za pršenje na oskrbo s stisnjenim zrakom in ločevanje od nje



Nevarnost telesnih poškodb!

Če je treba pnevmatsko orodje pri polnem tlaku ločiti od oskrbe s stisnjenim zrakom, obstaja nevarnost poškodb zaradi povratnega udarca cevi za stisnjeni zrak.

- Če je potrebno orodje odstraniti iz sklopke pri polnem tlaku, morate obvezno trdno držati cev za stisnjeni zrak.
- Znižajte tlak kompresorja z reducirnim ventilom, preden pištolo za pršenje priključite na kompresor ali jo ločite od njega.
- Priključite pištolo za pršenje na oskrbo s stisnjenim zrakom, tako da hitro spojko cevi za stisnjen zrak nataknete na natično spojko **8** pištole za pršenje tako, da se zaskoči.
- Ločite pištolo za pršenje od oskrbe s stisnjenim zrakom, tako da zunanji obroč hitre spojke povlečete iz pištole za pršenje. Nato snemite hitro spojko z natične spojke pištole za pršenje.

Uporaba pištole za pršenje



Upoštevajte priporočila proizvajalca v poglavju „Tehnični podatki“ o razdalji pršenja in premeru cevi za stisnjen zrak.

1. Z reducirnim ventilom kompresorja nastavite zračni tlak. Pri tem upoštevajte napotke proizvajalca barve.

Previsok delovni tlak ima za posledico premočno fino pršenje barvnega materiala in s tem povzroča hitro izhlapevanje tekočine. Površina postane hrapava, z zelo slabo oprijemljivostjo.

Pri prenizkem delovnem tlaku se barvni material ne razprši dovolj. Površina postane valovita in nastanejo sledi kapljic.

2. Za začetek uporabe povlecite sprožilno ročico **15**.
3. Za doseganje enakomernega rezultata pištolo za pršenje držite vedno na enakomerni razdalji in vzporedno z objektom.

Če pršite iz različnih razdalj ali kotov, bo nanos barve neenakomeren.

Nastavitve na pištoli za pršenje

- Z vijakom za nastavljanje snopa barve **7** izberite način snopa za pršenje barve:
 - Krožni snop: za majhne površine, kote, robove
 - Ploščati snop: navpično in vodoravno za večje površine
- Količino barve nastavite z vijakom za nastavljanje količine barve **6**.
Privijte varovalo **5** maksimalno v smeri pištole za pršenje, potem ko ste nastavili želeno količino barve, da zavarujete nastavljen položaj vijaka za nastavljanje količine barve.
- Nastavite dovedeno količino zraka z vijakom za nastavljanje količine zraka **9**.

Vzdrževanje in nega

Čiščenje in vzdrževanje pištole za pršenje



Nevarnost zdravstvenih težav in poškodb!

Nepravilno ravnanje s pištolo za pršenje lahko povzroči poškodbe in zdravstvene težave.

- Ločite pištolo za pršenje od oskrbe s stisnjenim zrakom, preden jo čistite ali vzdržujete.
- Ne uporabljajte topil, ki vsebujejo ogljikovodike ali halogene, triklorometil, etilklor, itd., ker povzročajo kemične reakcije z nekaterimi materiali pištole za pršenje in lahko imajo za posledico nevarne reakcije.
- Nikoli ne položite cele pištole za pršenje v posodo s topilom.
- Takoj po lakiranju skrbno očistite in negujte pištolo za pršenje. Za težko dostopna mesta uporabite priloženo krtačo **11**.
- Tekočine za čiščenje ne spuščajte v kanalizacijo, ampak jo oddajte na mestu zbiranja posebnih odpadkov.
- Če je potrebno pri čiščenju odstraniti šobo, je potrebno navoje rahlo namazati z mastjo. V ta namen ne uporabljajte maziv, ki vsebujejo silikon.
- Šoba in igla šobe se obrabljata, zato imejte vedno pripravljen nadomestni komplet šob.

Menjava šobe



Nevarnost telesnih poškodb!

Z nepravilnim ravnanjem pištole za pršenje lahko poškodujete sebe ali druge.

- Preden šobo odstranite s pištole za pršenje, obvezno ločite pištolo za pršenje od oskrbe s stisnjenim zrakom.
 1. Popolnoma odvijte vijak za nastavljanje količine barve **6** v nasprotni smeri urnega kazalca in ga previdno snemite s pištole za pršenje.
 2. Vzemite notranjo vzmet.
 3. Zadaj izvlecite iglo šobe.
 4. Odvijte prekrivno matico **2** v nasprotni smeri urnega kazalca, da lahko glavo šobe **1** snamete s pištole za pršenje.
 5. Šobo očistite z večnamenskim orodjem **10**.
 6. Vse dele ponovno sestavite v obratnem zaporedju.

Skladiščenje pištole za pršenje

- Pred shranjevanjem temeljito očistite pištolo za pršenje (glejte poglavje „Čiščenje in vzdrževanje pištole za pršenje“).
- Pištolo za pršenje hranite na suhem in otrokom nedosegljivem mestu.
- Nastavek za obešanje **4** uporabite za obešanje pištole za pršenje na kavelj ali podobno.

Iskanje napak

Težava	Možni vzrok	Odprava napake
Slika pršenja je neenakomerna. Nastajajo kapljice.	Zračna glava je umazana ali poškodovana.	Očistite jo ali pa jo zamenjajte.
	Barva se lepi na šobo.	Očistite šobo.
	Igla šobe je poškodovana.	Zamenjajte celoten komplet šobe.
	Delovni tlak je prenizek.	Povečajte delovni tlak.
	Viskoznost barve je previsoka.	Zmanjšajte viskoznost barve.
Snop barve se prekinja ali prši sunkovito.	V posodi z barvo je premalo barve.	Dolijte barvo.
	Pištola za pršenje držite poševno.	Držite pištolo za pršenje pod drugim kotom.
	Ohlapna ali poškodovana šoba.	Zategnite šobo, ali jo zamenjajte, če je poškodovana.
	Pištola za pršenje je zamašena.	Očistite pištolo za pršenje.
	Viskoznost barve je previsoka.	Zmanjšajte viskoznost barve.
	Ena luknja v posodi z barvo je zamašena.	Očistite luknjo.
	Tesnilo igle je obrabljeno.	Zamenjajte tesnilo igle.
	Obratovalni tlak je prenizek.	Povečajte obratovalni tlak.
Barva se neenakomerno razporedi.	Delovni tlak je previsok.	Znižajte delovni tlak.
	Barva je zamašila zračno glavo in šobo.	Očistite zračno glavo in šobo.

Tehnični podatki

Model:	Pištola za pršenje barve HVLP
Standardni premer šobe:	1,4 mm
Kapaciteta sesalne posode:	500 ml
Obratovalni tlak:	2–3 bar; najv. 3 bari
Priporočljiv premer cevi:	8 mm
Priporočena razdalja pršenja:	20–25 cm
Številka izdelka:	65374

Odlaganje med odpadke

Odlaganje embalaže med odpadke



Embalažo med odpadke odložite ločeno po vrstah materialov.
Lepenke in karton zavrzite med odpadni papir, folije pa med odpadke za recikliranje.

Odlaganje pištole za pršenje med odpadke

- Pištolo za pršenje zavrzite med odpadke v skladu s predpisi, ki veljajo v vaši državi.
- Ko pištole za pršenje ne morete več uporabljati, jo odnesite na zbirno mesto v vaši občini oziroma v vašem delu mesta. Tako se zagotovi strokovno recikliranje pištole za pršenje in prepreči negativne vplive na okolje.



Származási hely: Kína
Gyártó: | Distributer:

EINHELL GERMANY AG
WIESENWEG 22
94405 LANDAU A. D. ISAR
GERMANY

ÜGYFÉLSZOLGÁLAT •
POPRODAJNA PODPORA

65374



(HU)

+36 (0) 123 70494

(SLO)

+386/(0)1/8888 604



(HU)

www.Einhell.hu

(SLO)

www.Einhell.hr

A FOGYASZTÁSI CIKK TÍPUSA/IZDELEK:
HVLP festékpermetező pisztoly/ Pištola za pršenje barve HVLP

09/2017

3

ÉV JÓTÁLLÁS
LETA GARANCIJE